

WOLFGANG AMADÉ MOZART AN LEOPOLD MOZART IN SALZBURG

WIEN, 20. JUNI 1781

[BAUER/DEUTSCH, Nr. 607]

Mon très cher Père!

Vienne ce 20 de Juin

1781

Ich habe den Pack richtig erhalten, und hoffe sie werden nun auch schon das *Portrait* und die Bänder haben. – Ich weis nicht warum sie nicht gleich in einem koffer
5 oder eine küste alles zusamm gepackt haben; wenn man so nach und nach die sachen
schickt, muß man für Jede kleinigkeit zahlen, wo es in allem zusammen nicht so viel
ausmachen würde. – daß sie die Hofschranzen über die querre ansehen werden, will
ich gerne glauben; doch was haben sie sich aus solchem Elenden Gesinde zu machen.
10 wie feindlicher daß diese leute gegen sie sind, desto stolzer und verrächtlicher müs-
sen sie sie ansehen;

wegen dem *arco* darf ich nur meine vernunft und mein Herz zu rathe ziehen, und
brauche also gar keine damme oder Personn vom stande dazu, um das zu thun was
recht und billig ist, was nicht zu viel und zu wenig ist; – das Herz adelt den Menschen;
15 und wenn ich schon kein graf bin, so habe ich vielleicht mehr Ehre im leib als mancher
graf; und hausknecht oder graf, sobald er mich beschimpft, so ist er ein hundsput. –
ich werde ihm von anfang ganz vernünftig vorstellen, wie schlecht und übel er seine
sache gemacht habe; – zum schlusse aber muß ich ihm doch schriftlich versichern daß
er gewis von mir einen fuß im arsch, und noch ein paar ohrfeigen zu gewarten hat; –
20 denn, wenn mich einer beleidigt, so muß ich mich rächen; und thue ich nicht mehr als
er mir angethan, so ist es nur wiedervergeltung und keine strafe nicht; und noch dazu
würde ich mich mit ihm in gleichheit stellen, und da bin ich wahrlich zu stolz dazu,
als daß ich mich mit so einem dummen schöps vergleiche.

ich werde ihnen, ausgenommen es fiele etwas nothwendiges zu schreiben vor, nur alle
25 8 tage schreiben, weil ich dermalen zu viel beschäftigt bin. ich schlüsse denn ich muß
noch für meine *scolarin variazionen* fertig machen *adieu*. ich küsse ihnen 1000mal die
hände und meine schwester umarme ich von herzen und bin Ewig

30 Dero
gehorsamster Sohn
W. A. Mozart

wegen dem Jungen Marchand hätte ihnen längst nur sagen können. – nehmen sie
sich in acht. nächstens ein Mehrers.

³⁵ [Adresse, Seite 2:]

*À Monsieur
Monsieur Leopold
Mozart Maitre de Chapelle
de et à Salsbourg*